

(pieczęć wnioskodawcy)

## Burmistrz Biskupca

### Wniosek

**o dokonanie wpisu do ewidencji obiektów świadczących usługi hotelarskie, obiektu nie będącego obiektem hotelarskim** (hotelem, motelem, pensjonatem, kempingiem, domem wycieczkowym, schroniskiem młodzieżowym, schroniskiem, polem biwakowym) zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 roku o usługach turystycznych (tekst jednolity Dz. U. z 2020 roku, poz. 2211 z późniejszymi zmianami).

1. \_\_\_\_\_  
(nazwa przedsiębiorcy świadczącego usługi hotelarskie w obiekcie objętym wnioskiem)  
  
\_\_\_\_\_  
(adres, telefon, fax przedsiębiorcy)
2. \_\_\_\_\_  
(nazwa własna obiektu)  
  
\_\_\_\_\_  
(adres obiektu, telefon, fax)
3. Oświadczam, że obiekt zgłaszany do ewidencji spełnia wymogi budowlane, sanitarne i przeciwpożarowe niezbędne do prowadzenia usług hotelarskich.
4. Wyrażam/nie wyrażam/\* zgodę/zgody na przetwarzanie, udostępnianie i publikowanie danych osobowych/danych o obiekcie/\* w całości/w części/\* informacji objętych kartą ewidencyjną dla celów promocyjnych i naukowo-badawczych.
5. Oświadczam, że wszystkie dane zawarte we wniosku i załącznikach zostały wpisane prawidłowo, zgodnie ze stanem faktycznym w dniu sporządzenia wniosku.  
Jednocześnie zobowiązuję się pisemnie informować o każdej zmianie, w terminie natychmiastowym od jej zaistnienia.

\_\_\_\_\_  
(pieczęć imienna i podpis)

Załączniki:

1. Opis obiektu – zał. nr 1
2. Arkusz deklarujący spełnienie wymogów wnioskowanego rodzaju i kategorii obiektu hotelarskiego („x” – potwierdzenie spełnienia wymogu, „-” – brak) – zał. nr 2
3. Wyciąg z ustawy o usługach turystycznych

Uwagi:

/\* - niepotrzebne skreślić

--	--

(rodzaj lub typ, kategoria – wpisuje organ ewidencyjny)

## 1. Dane o obiekcie

(nazwa własna obiektu)

(adres: kod, ulica, telefon, fax)

(e-mail, strona internetowa)

## 2. Pokoje noclegowe

Wyszczególnienie	Pokoje		Miejsca noclegowe		
	ogółem	w tym z własną łazienką i WC	Ogółem miejsca noclegowe	całoroczne	sezonowe
w tym w pokojach jednoosobowych					
w tym w pokojach dwuosobowych					
w tym w pokojach trzyosobowych					
w tym w pokojach czterosobowych					
w tym 5 i więcej osób					
Ogółem					

## 3. Mieszkania i domki turystyczne

Wyszczególnienie	Ilość mieszkań / domków		Miejsca noclegowe		
	ogółem	w sezonie	Ogółem miejsca noclegowe	całoroczne	sezonowe
w tym kawalerki					
w tym mieszkaniach 2-pokojowych					
w tym mieszkaniach 3-pok. i większych					
w tym w domkach turystycznych					
Ogółem					

## 4. Wyposażenie obiektów

Wyszczególnienie	x - tak -- nie	Wyszczególnienie	x - tak -- nie
Internet lub wi-fi		Łóżeczko dla dziecka	
TV		Krzeselko dla dziecka	
Radio		Kącik zabaw dla dzieci (zabawki, książeczki itp.)	
Dostawka do pokoju		Plac zabaw dla dzieci na dworze	
Pralnia		Obiekt przystosowany dla niepełnosprawnych	
Dostęp do pralki (jeśli nie ma pralni)		Garaż	
Prasownia		Miejsce parkingowe na posesji	
Dostęp do żelazka (jeśli nie ma prasowni)		Miejsce parkingowe przed / w pobliżu obiektu	
Balkon		Wypożyczalnia rowerów	
Taras		Sala konferencyjna	
Miejsce na grilla / grill		Zwierzęta akceptowane	
Ogród		Zwierzęta akceptowane za dopłatą	
Inne:			

## 5. Usługi gastronomiczne

Wyszczególnienie	x - tak -- nie	Wyszczególnienie	x - tak -- nie
------------------	-------------------	------------------	-------------------

Śniadania w cenie		Aneks kuchenny w pokoju	
Śniadania za dopłatą		Czajnik elektryczny i naczynia w pokoju	
Restauracja lub bar w obiekcie		Lodówka w pokoju	
Kuchnia samoobsługowa		Dostęp do lodówki (np. na korytarzu)	
Jadalnia		Dostęp do czajnika i naczyń (np. na korytarzu)	
Inne:			

## 6. Usługi dodatkowe

Wyszczególnienie	x - tak -- nie	Wyszczególnienie	x - tak -- nie
Znajomość języka angielskiego		Płatność kartą	
Znajomość języka niemieckiego		Informacja o mieście, regionie	
Znajomość języka rosyjskiego		Przechowalnia bagażu	
Inne języki (jakie?):			
Inne usługi dodatkowe:			

### **KLAUZULA INFORMACYJNA DOTYCZĄCA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH**

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. informuję, iż:

1. Administratorem Państwa danych osobowych jest: Gmina Biskupiec reprezentowana przez Burmistrza, al. Niepodległości 2, 11-300 Biskupiec.
2. W sprawach z zakresu ochrony danych osobowych mogą Państwo kontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych Panem **Maciejem Żolnowskim** pod adresem e-mail: [inspektor@cbi24.pl](mailto:inspektor@cbi24.pl).
3. Administrator przetwarza Pani/Pana dane osobowe na podstawie obowiązujących przepisów prawa.
4. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są w celu realizacji obowiązków prawnych ciążących na Administratorze.
5. W związku z przetwarzaniem Państwa danych osobowych w celach, o których mowa w pkt 4 odbiorcami Pani/Pana danych mogą być organy władzy publicznej oraz podmioty wykonujące zadania publiczne lub działające na zlecenie organów władzy publicznej, w zakresie i w celach, które wynikają z przepisów powszechnie obowiązującego prawa oraz zawartych umów.
6. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres niezbędny do realizacji celów określonych w pkt 4, a po tym czasie przez okres wymagany przez przepisy powszechnie obowiązującego prawa.
7. W związku z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych przysługują Pani/Panu następujące prawa:
  - a. prawo dostępu do treści swoich danych oraz możliwości ich poprawiania, sprostowania, ograniczenia przetwarzania oraz do przenoszenia swoich danych, a także - w przypadkach przewidzianych prawem - prawo do usunięcia danych i prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania Państwa danych oraz prawo do przenoszenia swoich danych;
  - b. prawo do wniesienia skargi w przypadku gdy przetwarzanie danych odbywa się z naruszeniem przepisów powyższego rozporządzenia, do Prezesa Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.

.....  
**Podpis wnioskodawcy**

**MINIMALNE WYMAGANIA CO DO WYPOSAŻENIA DLA INNYCH OBIEKTÓW,  
W KTÓRYCH ŚWIADCZONE SĄ USŁUGI HOTELARSKIE**

(Rozporządzenie Ministra Gospodarki i Pracy z dnia 19 sierpnia 2004 r. w sprawie obiektów hotelarskich i innych obiektów, w których są świadczone usługi hotelarskie, Dz.U.06.22.169)

<b>Lp.</b>	<b>Wymagania</b>	
1	2	3
<b>I. Dla wynajmowania miejsc na ustawienie namiotów i przyczep samochodowych</b>		
1.	Teren obozowiska wyrównany, suchy, ukształtowany w sposób zapewniający odprowadzenie wód opadowych i uprzątnięty z przedmiotów mogących zagrażać bezpieczeństwu.	
2.	Punkt poboru wody do picia <sup>1)</sup> i potrzeb gospodarczych	
3.	Miejsce wylewania nieczystości płynnych odpowiednio zabezpieczone i oznakowane	
4.	Pojemnik na śmieci i odpady stałe, regularnie opróżniany	
5.	Ustęp utrzymywany w czystości	
<b>II. Dla wynajmowania miejsc w namiotach, przyczepach mieszkalnych, domkach turystycznych i obiektach prowizorycznych</b>		
6.	Stanowiska dla namiotów i przyczep mieszkalnych oraz dojścia do stanowisk utwardzone	
7.	Oświetlenie dojść do stanowisk i obiektów higieniczno-sanitarnych	
8.	Półka lub stelaż na rzeczy osobiste	
9.	Oddzielne łóżka lub łóżka połowe dla każdego korzystającego z namiot, w odległości nie mniejszej niż 30 cm pomiędzy łózkami	
<b>III. Dla wynajmowania miejsc i świadczenia usług w budynkach stałych</b>		
10.	Ogrzewanie – w całym obiekcie w miesiącach X-IV, temperatura minimum 18° C	
11.	Instalacja sanitarna: zimna woda przez całą dobę i dostęp do ciepłej wody <sup>2)</sup>	
12.	Maksymalna liczba osób przypadających na jeden w.h.s. – 15	
13.	Wyposażenie podstawowe w.h.s.:	
	1) natrysk lub wanna	
	2) umywalka z blatem lub półką i wieszakiem na ręcznik	
	3) WC	
	4) lustro z górnym lub bocznym oświetleniem	
	5) uniwersalne gniazdko elektryczne z osłoną	
	6) pojemnik na śmieci (niepalny lub trudno palny)	
	7) dozownik do płynnego mydła i ręczniki papierowe	
<b>IV. Dla wynajmowania miejsc noclegowych w pomieszczeniach wspólnych (salach)</b>		
14.	Powierzchnia sal nie mniejsza niż 2,5 m <sup>2</sup> – na jedną osobę (przy łózkach piętrowych 1,5 m <sup>2</sup> )	
15.	Wyposażenie sal sypialnych:	
	1) łóżka jednoosobowe o wymiarach minimum 80 x 190 cm	
	2) oddzielne zamykane szafki dla każdej osoby	
	3) stół	
	4) krzesła lub taborety (1 na osobę) lub ławy	
	5) wieszaki na odzież wierzchnią	
	6) lustro	
	7) oświetlenie ogólne	
16.	Dostęp do w.h.s. jak w I p. 12 i 13	

<b>V. Dla wynajmowania samodzielnych pokoi</b>		
17.	Powierzchnia mieszkalna w m <sup>2</sup> :	
	1) pokój 1- i 2- osobowy – 6 m <sup>2</sup>	
	2) pokój większy niż 2- osobowy – dodatkowo 2 m <sup>2</sup> na każdą następną osobę <sup>3)</sup>	
18.	Zestaw wyposażenia meblowego:	
	1) łóżka jednoosobowe o wymiarach minimum 80 x 190 cm lub łóżka dwuosobowe o wymiarach minimum 120 x 190 cm	
	2) nocny stolik lub półka przy każdym łóżku	
	3) stół lub stolik	
	4) krzesło lub taboret (1 na osobę, lecz nie mniej niż 2 na pokój), lub ława	
	5) wieszak na odzież oraz półka lub stelaż na rzeczy osobiste	
19.	Pościel dla jednej osoby:	
	1) kołdra lub dwa koce	
	2) poduszka	
	3) poszwa	
	4) poszewka na poduszkę	
	5) prześcieradło	
20.	Oświetlenie – minimum jeden punkt świetlny o mocy 60 W	
21.	Zasłony okienne zaciemniające	
22.	Dostęp do w.h.s. jak w I p. 12 i 13	
23.	Kosz na śmieci niepalny lub trudno palny	

*W kolumnie 3 zaznaczyć „x” spełnienie wymagań*

Objaśnienia odnośników i skrótów:

- 1) dopuszcza się miejsca biwakowania przy szlakach wodnych bez punktu poboru wody do picia,
- 2) minimum dwie godziny rano i dwie godziny wieczorem o ustalonych porach,
- 3) w pomieszczeniach o wysokości co najmniej 2,5 m dopuszcza się łóżka piętrowe – powierzchnia pokoju może zostać zmniejszona o 20%

w.h.s. - węzeł higieniczno-sanitarny

»

**USTAWA**  
**z dnia 29 sierpnia 1997 r. o usługach turystycznych**  
**(D.U.04.223.2268)**

**Rozdział 5 - Usługi hotelarskie**

**Art. 35.**

1. Usługi hotelarskie mogą być świadczone w obiektach hotelarskich, które spełniają:

1) wymagania co do wielkości obiektu, jego wyposażenia oraz zakresu świadczonych usług, ustalone dla rodzaju i kategorii, do których obiekt został zaszeregowany;

2) wymagania sanitarne, przeciwpożarowe oraz inne określone odrębnymi przepisami.

**2. Usługi hotelarskie mogą być świadczone również w innych obiektach, jeżeli obiekty te spełniają minimalne wymagania co do wyposażenia, o których mowa w art. 45 pkt 4, oraz wymagania określone w ust. 1 pkt 2.**

**3. Za inne obiekty, w których mogą być świadczone usługi hotelarskie, uważa się także wynajmowane przez rolników pokoje i miejsca na ustawianie namiotów w prowadzonych przez nich gospodarstwach rolnych, jeżeli obiekty te spełniają minimalne wymagania co do wyposażenia, o których mowa w art. 45 pkt 4, oraz wymagania określone w ust. 1 pkt 2.**

**Art. 38.**

2. Zaszeregowania pól biwakowych dokonuje i prowadzi ich ewidencję wójt (burmistrz, prezydent miasta) właściwy ze względu na miejsce ich położenia.

**3. Ewidencję obiektów, o których mowa w art. 35 ust. 2 i 3, prowadzi wójt (burmistrz, prezydent miasta) właściwy ze względu na miejsce ich położenia.**

**Art. 39.**

**3. Przed rozpoczęciem świadczenia usług hotelarskich w obiekcie, o którym mowa w art. 35 ust. 2, przedsiębiorca lub rolnik zamierzający świadczyć usługi hotelarskie w gospodarstwie rolnym jest obowiązany zgłosić ten obiekt do ewidencji wymienionej w art. 38 ust. 3.**

4. Przedsiębiorcy świadczący usługi hotelarskie w obiektach, o których mowa w art. 35, mają obowiązek informowania właściwego organu o okolicznościach powodujących zmianę rodzaju lub kategorii obiektu hotelarskiego oraz o zakończeniu świadczenia usług hotelarskich.

**Art. 40.**

3. Organy wymienione w art. 38 mają prawo kontrolować, w zakresie swojej właściwości miejscowej, przestrzeganie wymagań, określonych w art. 35, w stosunku do wszystkich obiektów hotelarskich i innych obiektów, w których są świadczone usługi hotelarskie. Jeżeli obiekt, pozostający poza ewidencją organu dokonującego kontroli, nie spełnia wymagań przewidzianych dla rodzaju i kategorii, do których został zaszeregowany, lub minimalnych wymagań dla innych obiektów świadczących usługi hotelarskie, organ kontrolujący zawiadamia organ prowadzący ewidencję obiektu.

4. Organy, o których mowa w art. 38, mogą wykonywać następujące czynności kontrolne:

1) dokonywać kontroli wszystkich pomieszczeń i urządzeń wchodzących w skład kontrolowanych obiektów;

2) żądać od kierownika obiektu oraz od wszystkich osób, które są w tym obiekcie zatrudnione, pisemnych i ustnych informacji w sprawach objętych kontrolą;

3) żądać okazania dokumentów potwierdzających spełnienie przez obiekt wymagań, o których mowa w art. 35 ust. 1 pkt 2.

**Art. 41.**

**2. Jeżeli obiekt, w którym są świadczone usługi hotelarskie, nie spełnia wymagań określonych w art. 35 ust. 1 pkt 2 lub w art. 35 ust. 2, organ prowadzący ewidencję obiektu może nakazać wstrzymanie świadczenia usług hotelarskich do czasu usunięcia stwierdzonych uchybień.**

3. Przepis ust. 2 nie narusza uprawnień innych organów, wynikających z odrębnych przepisów.